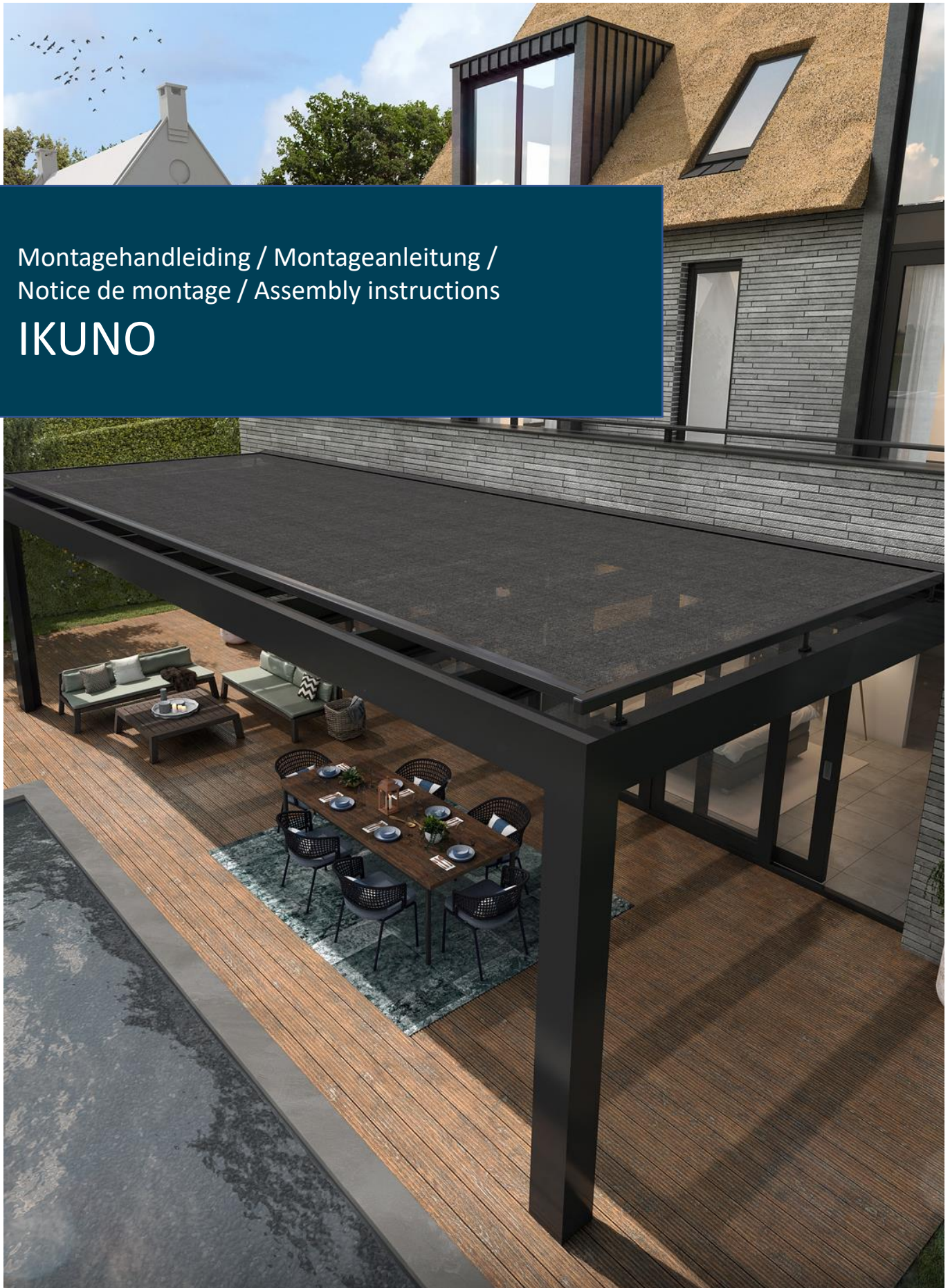


Montagehandleiding / Montageanleitung /
Notice de montage / Assembly instructions

IKUNO



Pallazzo
Esp 440
5633 AJ Eindhoven
T 040 264 64 94 - F 040 264 64 95
info@pallazzooveranda.nl - www.pallazzooveranda.nl

Montagehandleiding Pallazzo Ikuno versie 1

Deze montagehandleiding is met de grootst mogelijk zorg samengesteld. Een laatste versie is te verkrijgen op de website van Pallazzo. Deze montagehandleiding is onderdeel van de Pallazzo prijslijst en maakt onderdeel uit van onze algemene voorwaarden. Aan deze montagehandleiding kan geen rechten ontleend worden.

Montageanleitung Pallazzo Ikuno Version 1

Diese Montageanleitung wurde mit größtmöglicher Sorgfalt erstellt. Die neueste Version ist auf der Website von Pallazzo verfügbar. Diese Montageanleitung ist Bestandteil der Pallazzo-Preisliste und gehört zu unseren allgemeinen Bedingungen. Aus dieser Installationsanleitung können keine Rechte abgeleitet werden.

Notice de montage Pallazzo Ikuno version 1

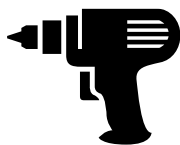
Ce notice de montage a été composé avec le plus grand soin. La dernière version est disponible sur le site web de Pallazzo. Cette instruction de montage fait partie de la liste de prix du Pallazzo et fait partie de nos conditions générales. Aucun droit ne peut être tiré de ces instructions d'installation.

Assembly instructions Pallazzo Ikuno version 1

This assembly manual has been compiled with the greatest possible care. A latest version can be obtained on the website of Pallazzo. This assembly instruction is part of the Pallazzo price list and forms part of our general terms and conditions. No rights can be derived from these installation instructions.

Tools

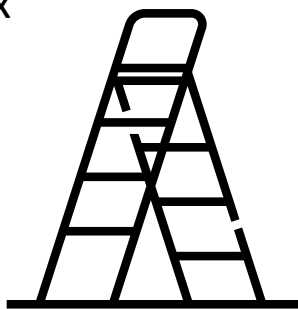
Transparant



10m



2x



A-98-7091



T90049

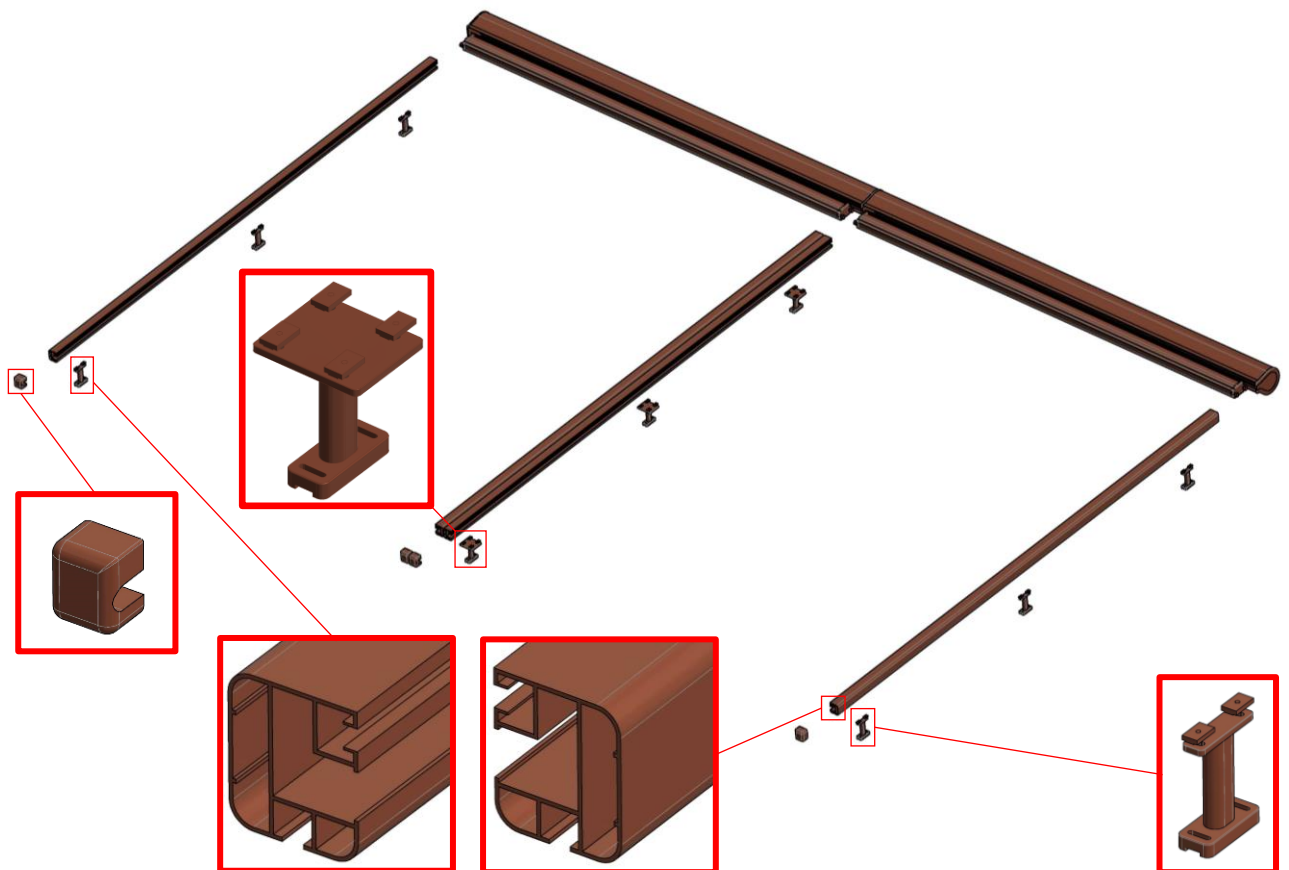
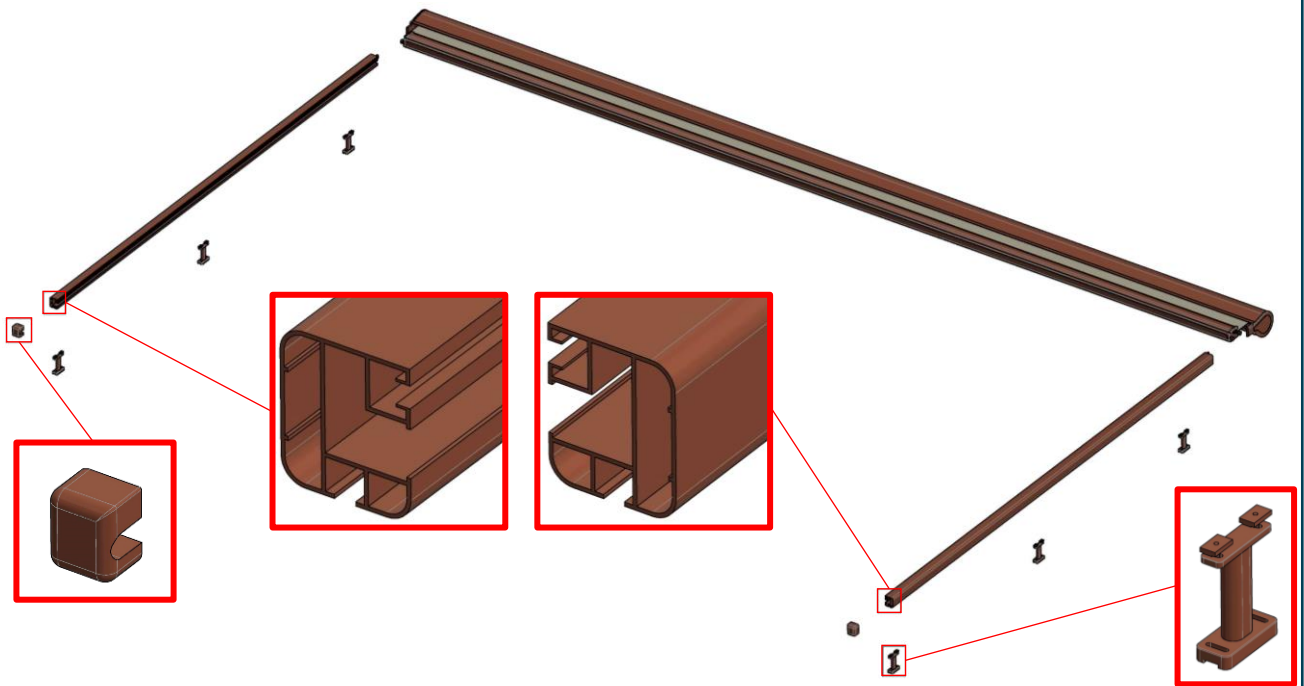


T10063

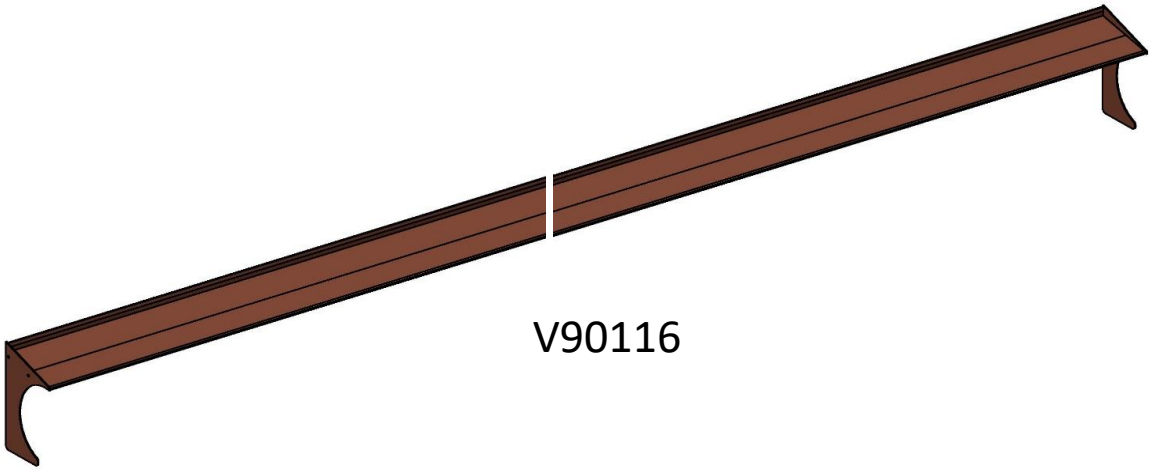


T10064

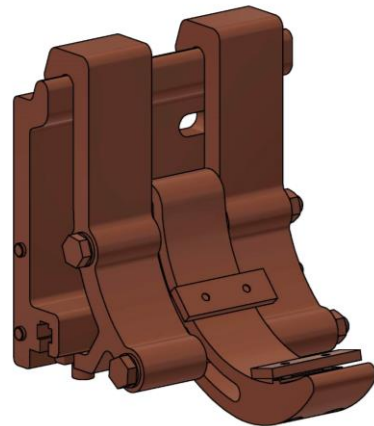
Onderdelen/Teile/Parts



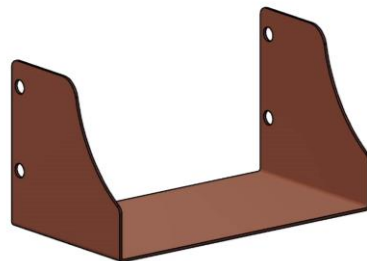
Onderdelen/Teile/Parts (only for wall mounting)



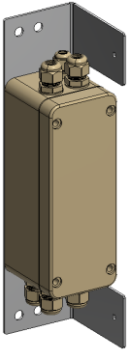
V90116



V90117

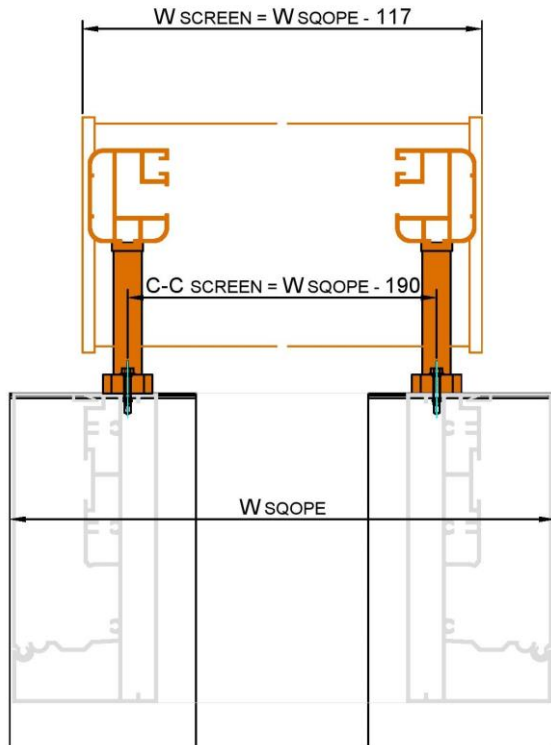


Accessoires/Zubehör /Accessories

			
A-98-7081	A-98-7092	V97005	V97006
			
V97008			

Afmetingen/dimensions/Maße

1 SCREEN + SQOPE (SCREEN MAX 6m)

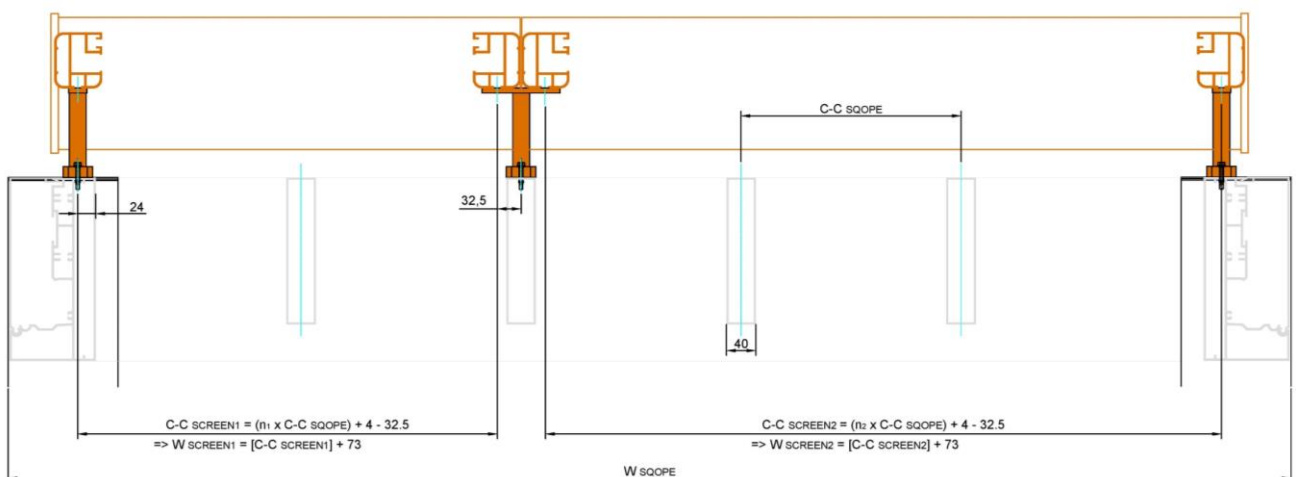


	W SQOPE	W SCREEN	C-C SCREEN
	Width Sqope	Width screen	Centre-to-centre distance screen
	Breedte Sqope	Breedte screen	Hart-op-hart afstand screen
	Breite Sqope	Breite screen	Mitte zu Mitte Abstand
	Largeur Sqope	Largeur screen	Distance centre à centre

W SQOPE	W SCREEN	C-C SCREEN
4500	4383	4310
5000	4883	4810
5500	5383	5310
6000	5883	5810

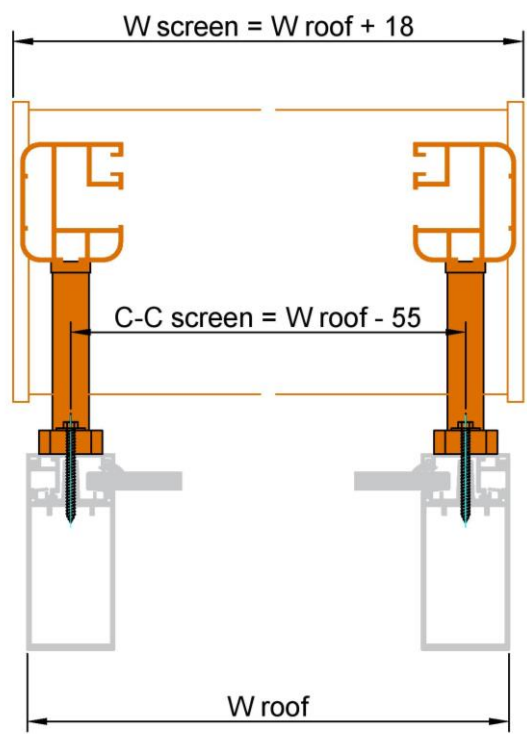
Voorbeeld/example/exemple/Beispiel

2 SCREENS + SQOPE (SQOPE +6m)



Afmetingen/dimensions/Maße

1 SCREEN + 150 SL & XL (AVENTA) (SCREEN MAX 6m)

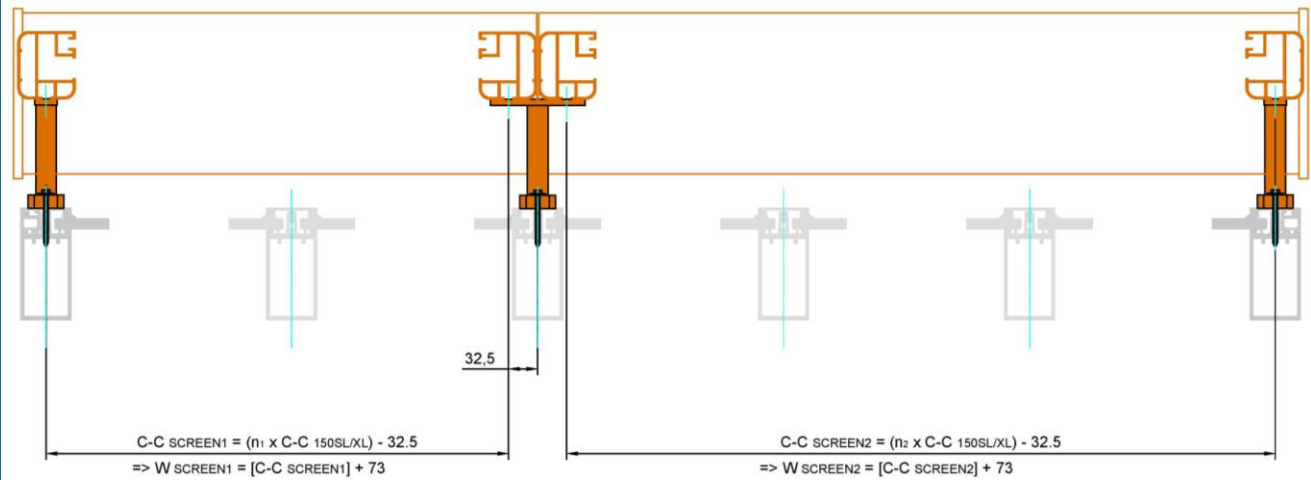


	W ROOF	W SCREEN	C-C SCREEN
	Width roof	Width screen	Centre-to-centre distance screen
	Breedte afdak	Breedte screen	Hart-op-hart afstand screen
	Breite Dach	Breite screen	Mitte zu Mitte Abstand
	Largeur du toit	Largeur screen	Distance centre à centre

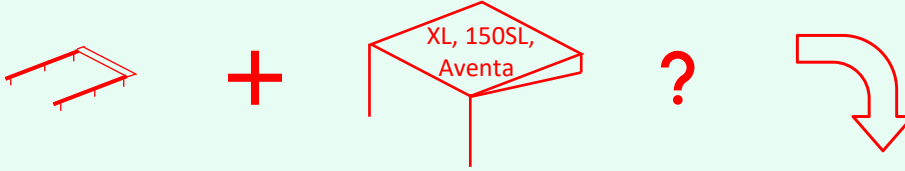
W ROOF	W SCREEN	C-C SCREEN
4500	4518	4445
5000	5018	4945
5500	5518	5445
6000	6018	5945

Voorbeeld/example/exemple/Beispiel

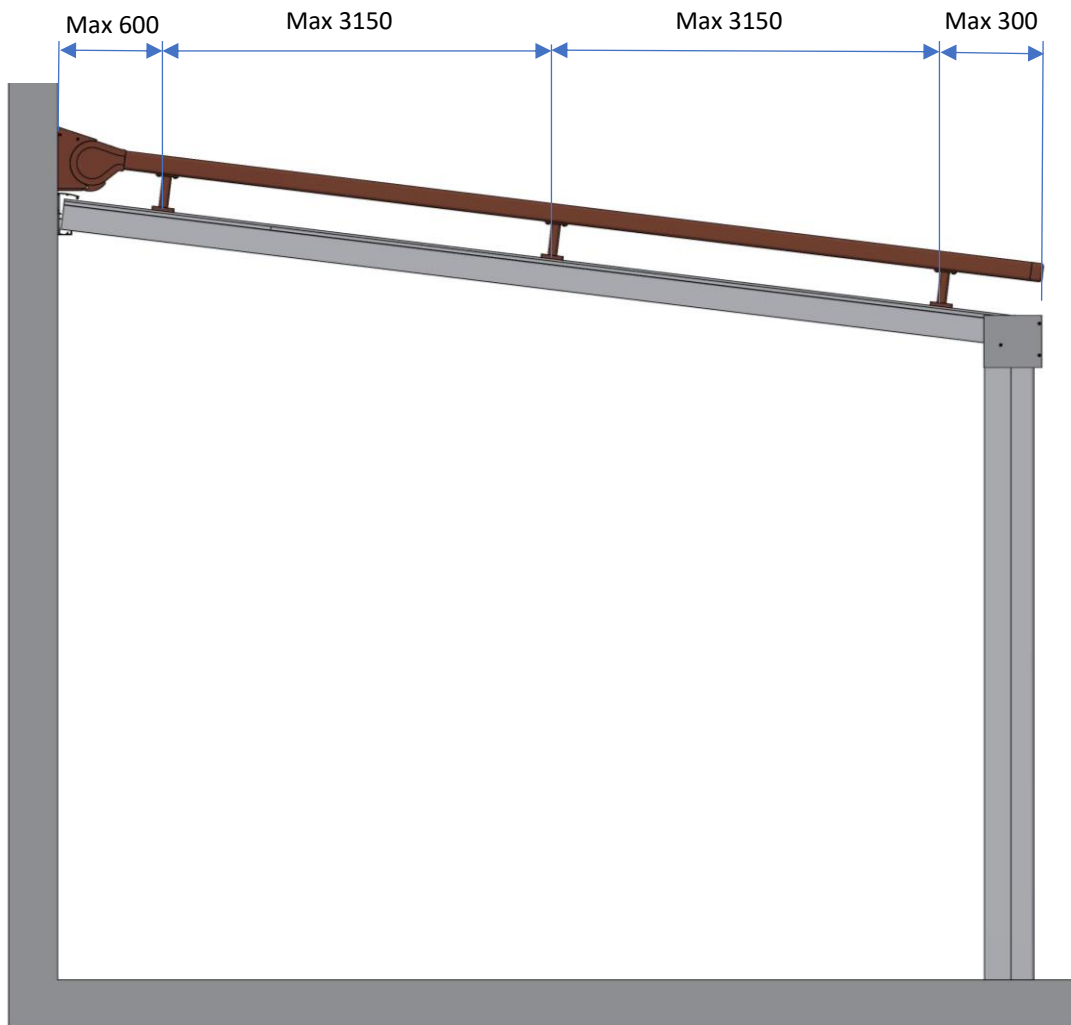
2 SCREENS + 150 SL & XL (AVENTA)



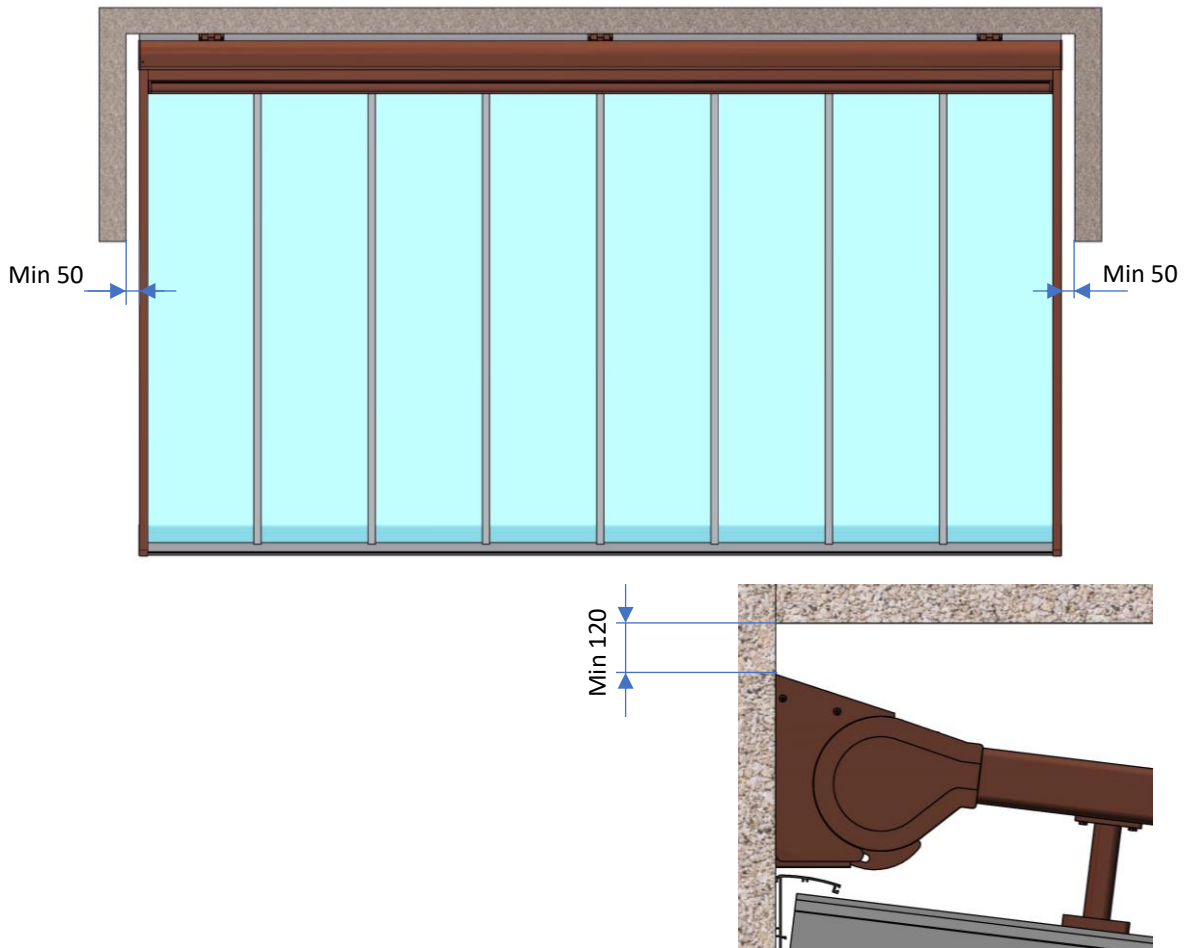
Installatie/Installation



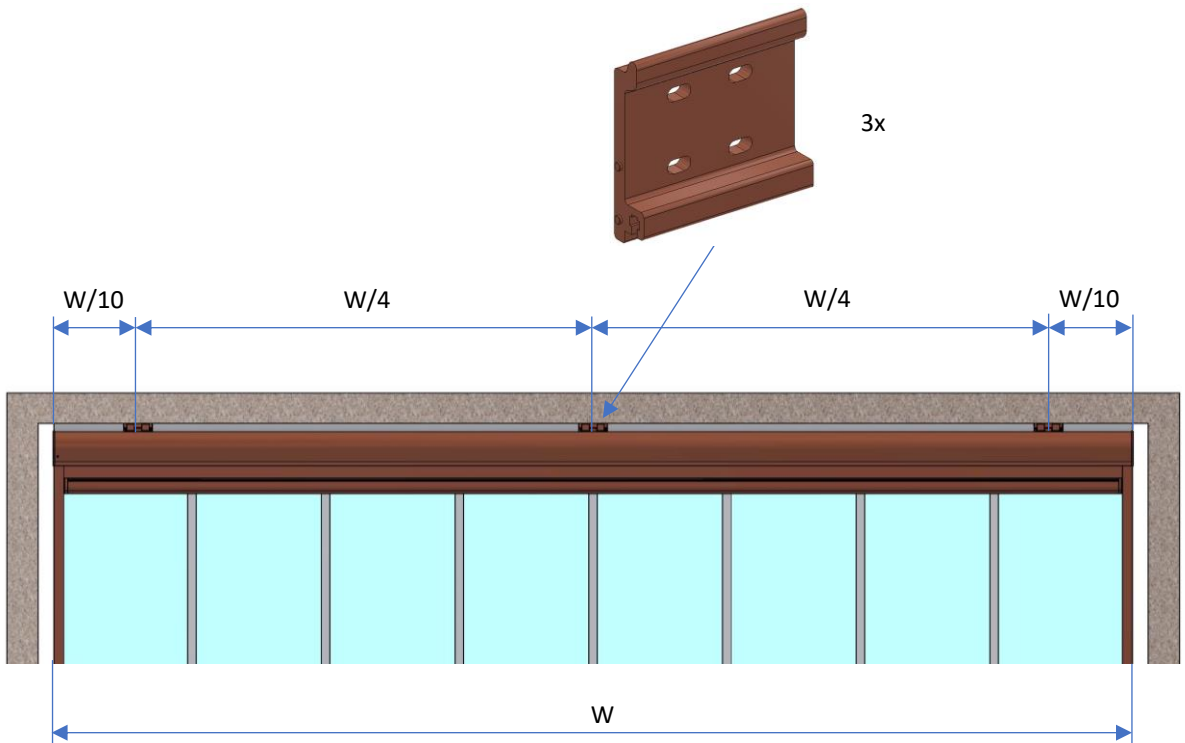
1

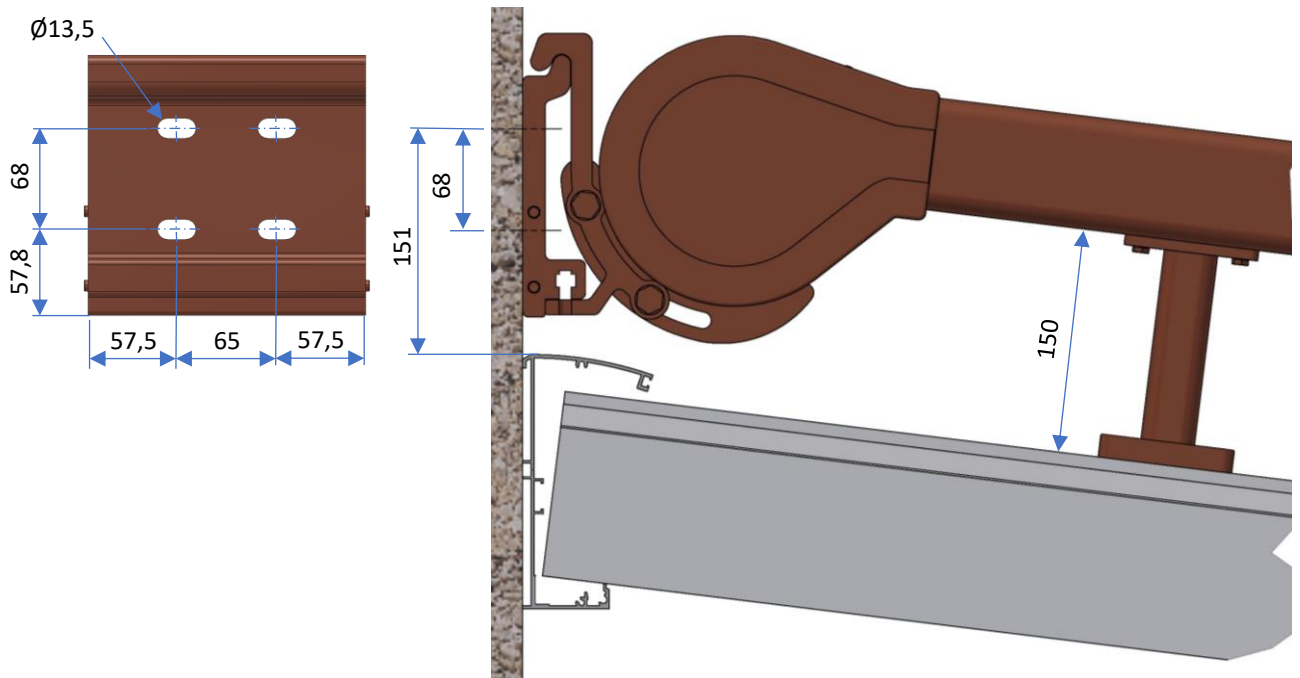
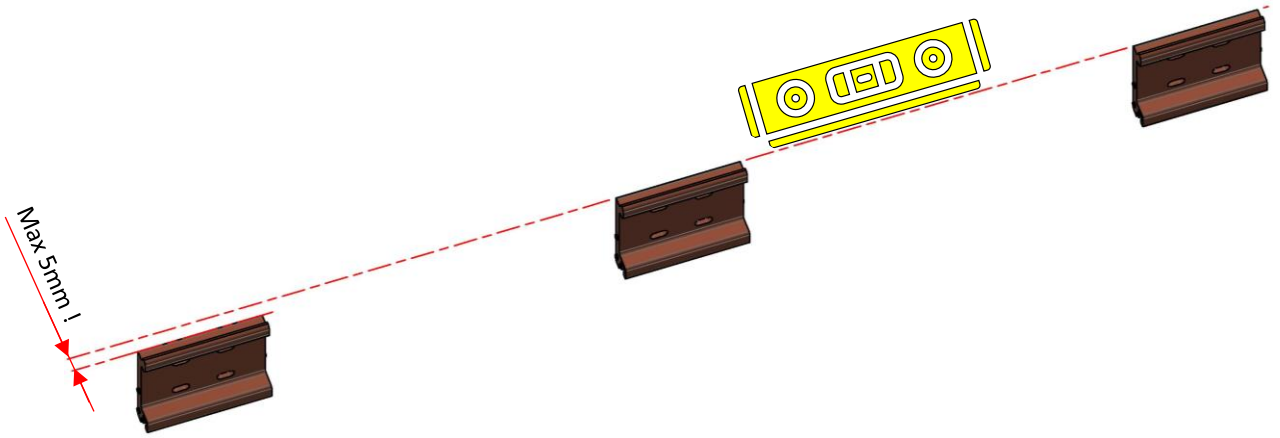


2

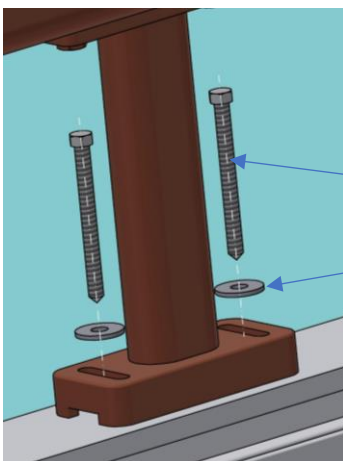
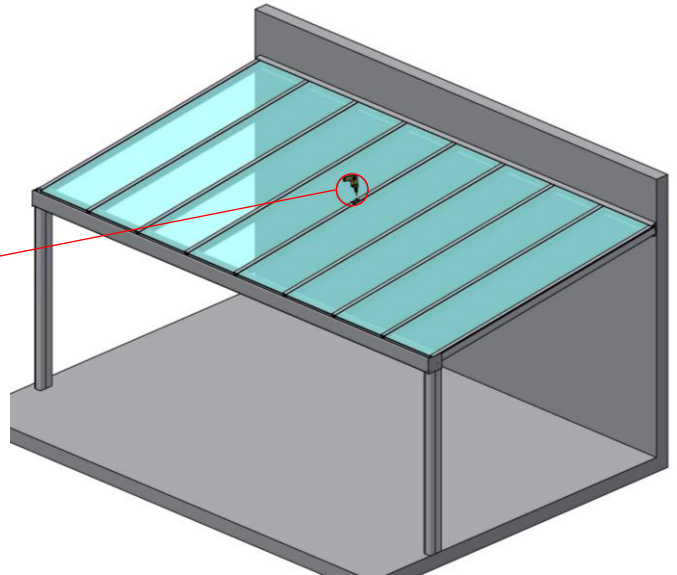
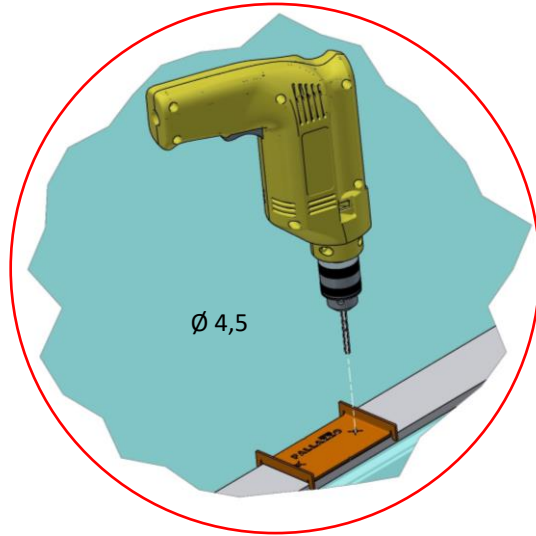
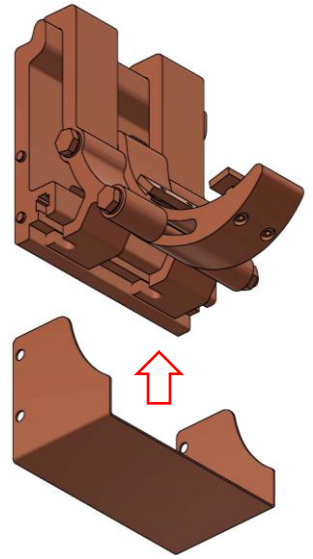
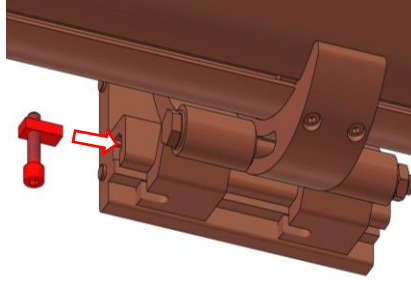
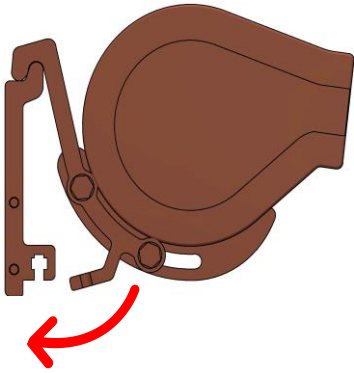


3



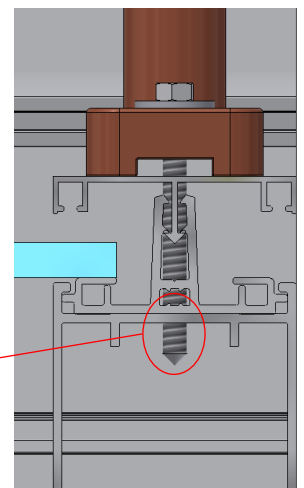


5

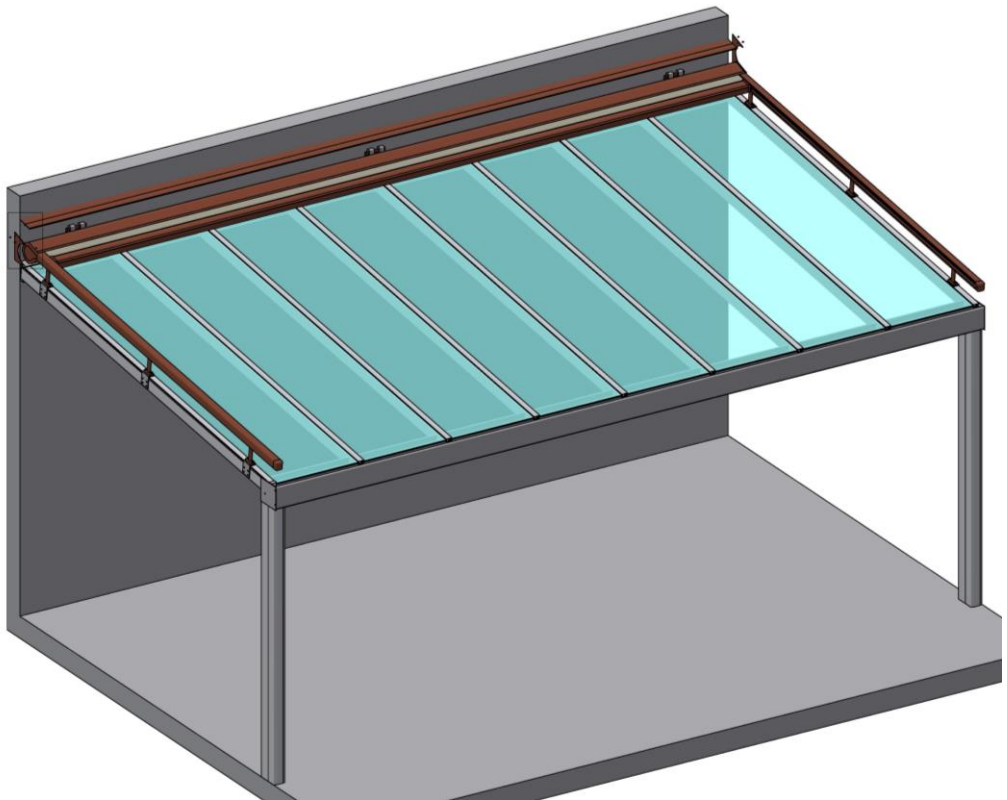
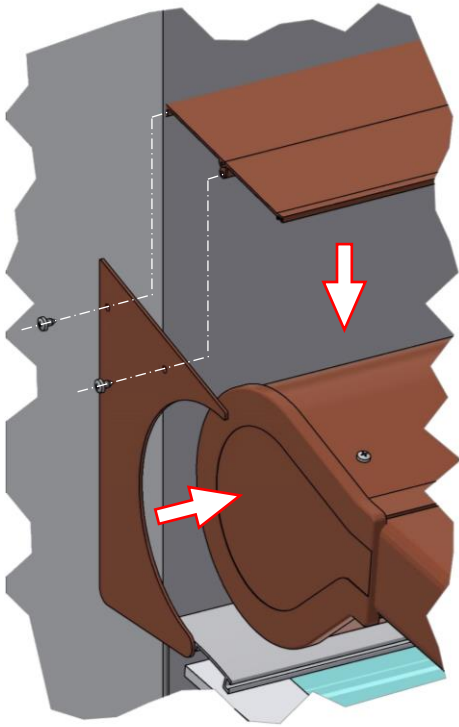


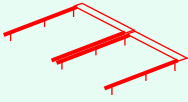
DIN7976 A2 5,5 x 60

DIN 9021 Ø6

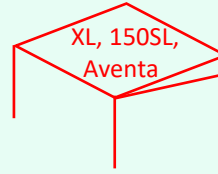


6

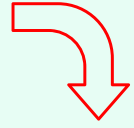




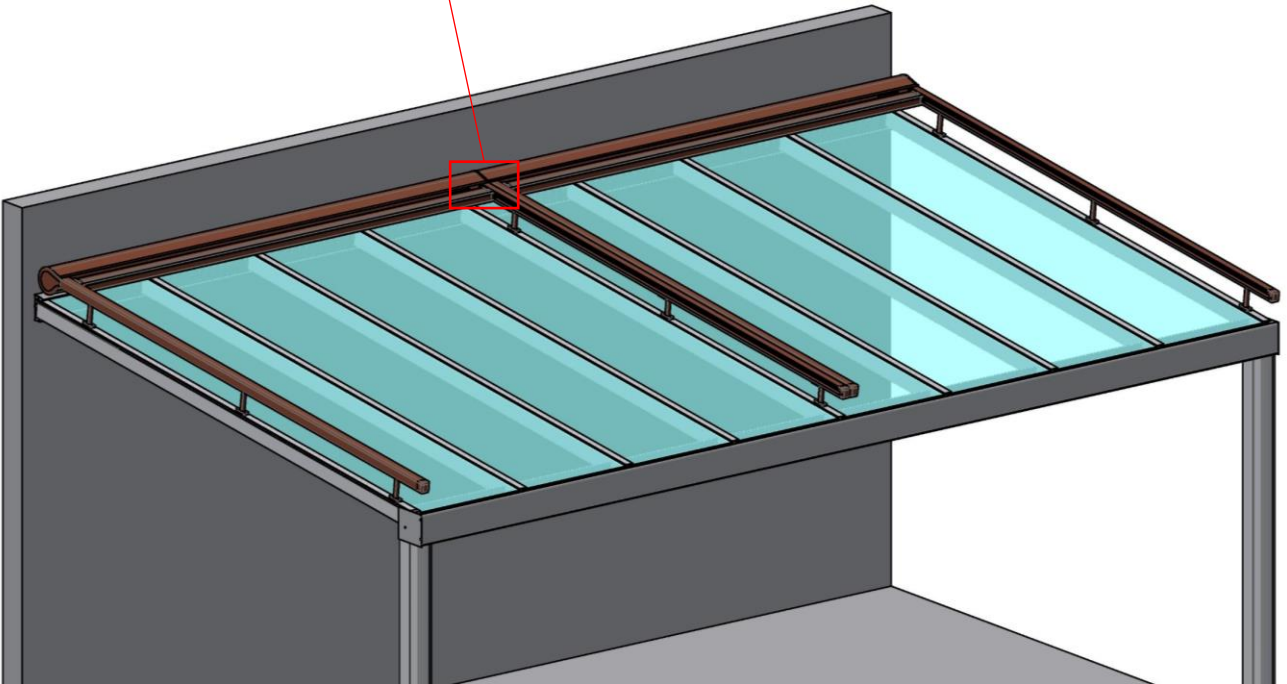
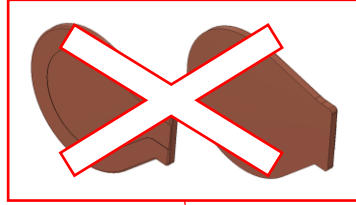
+

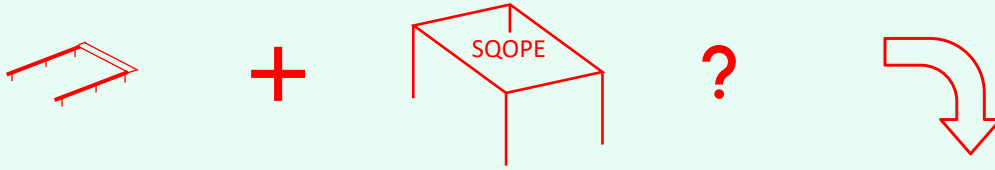


?

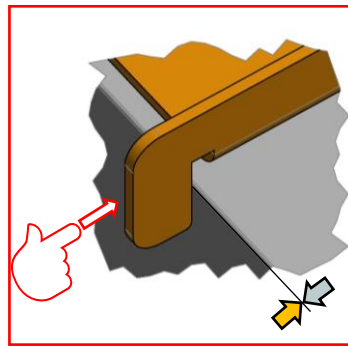
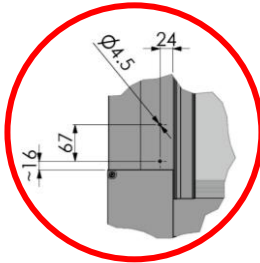
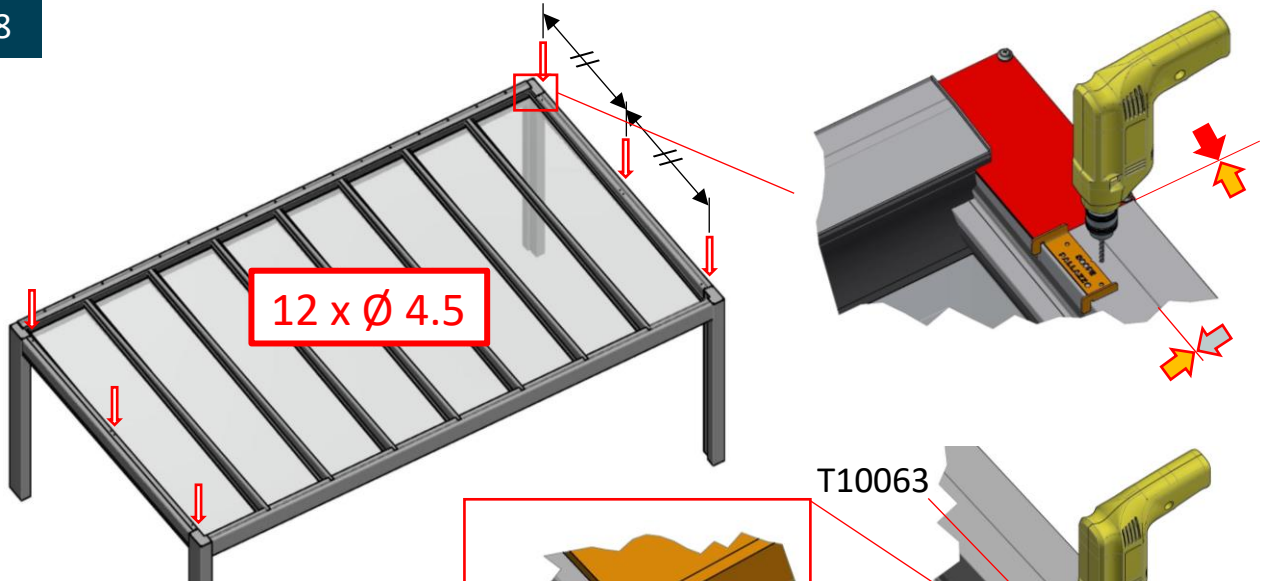


7

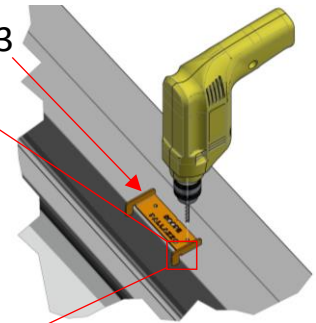


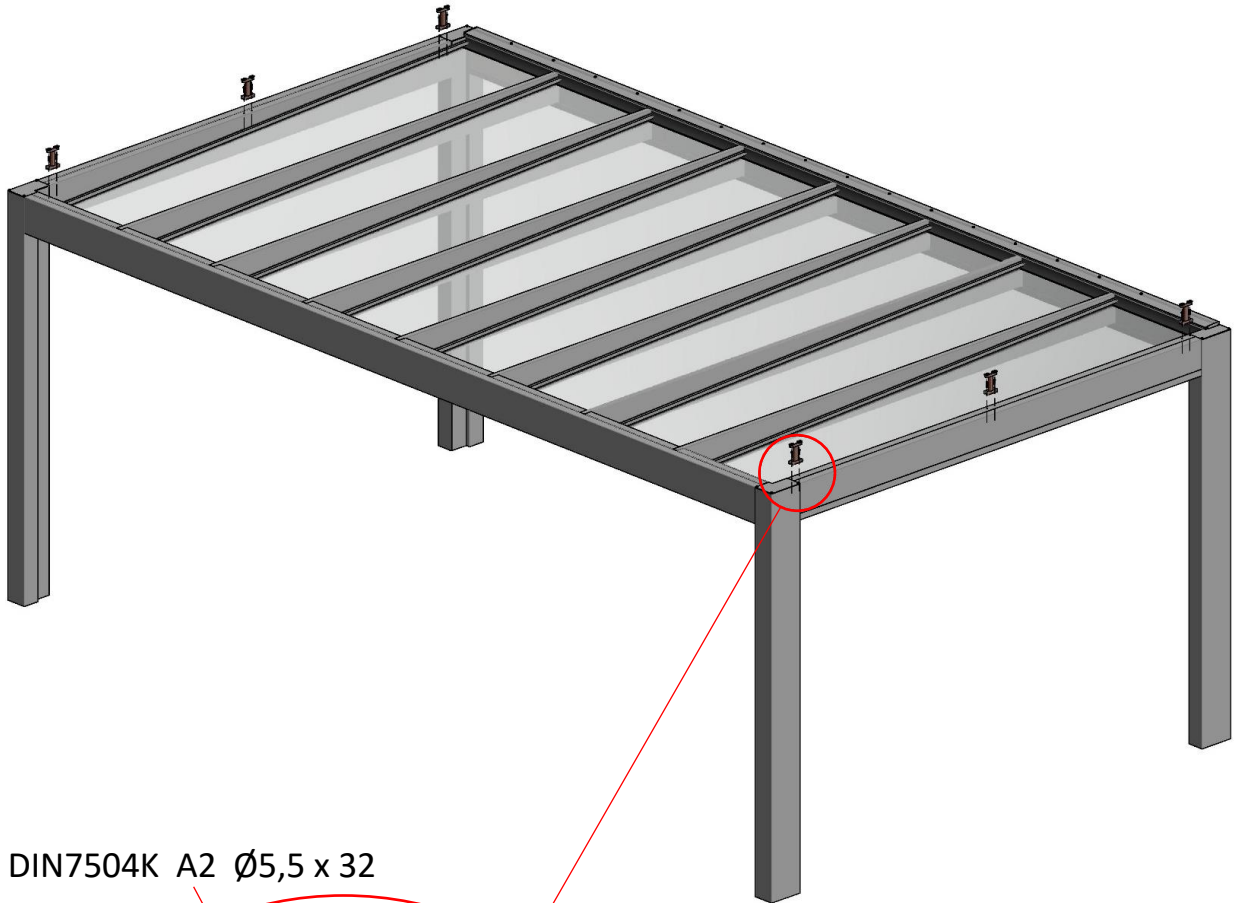


8



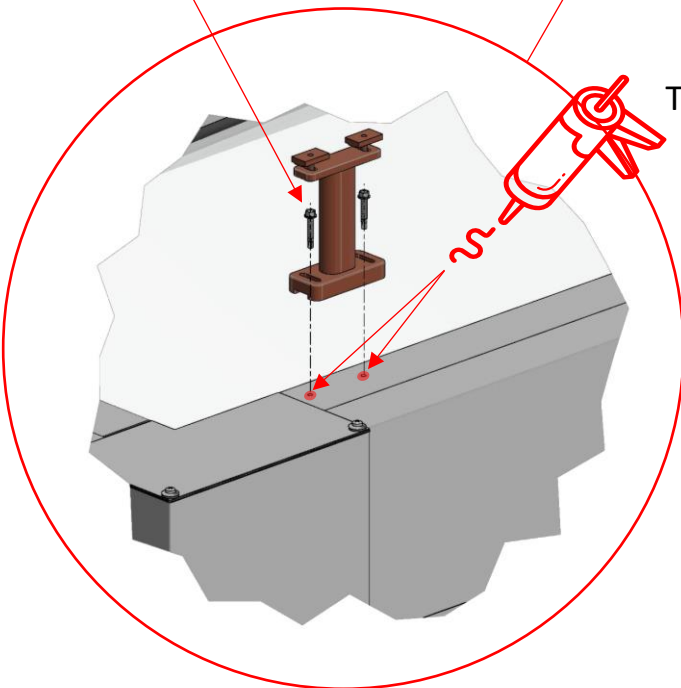
T10063

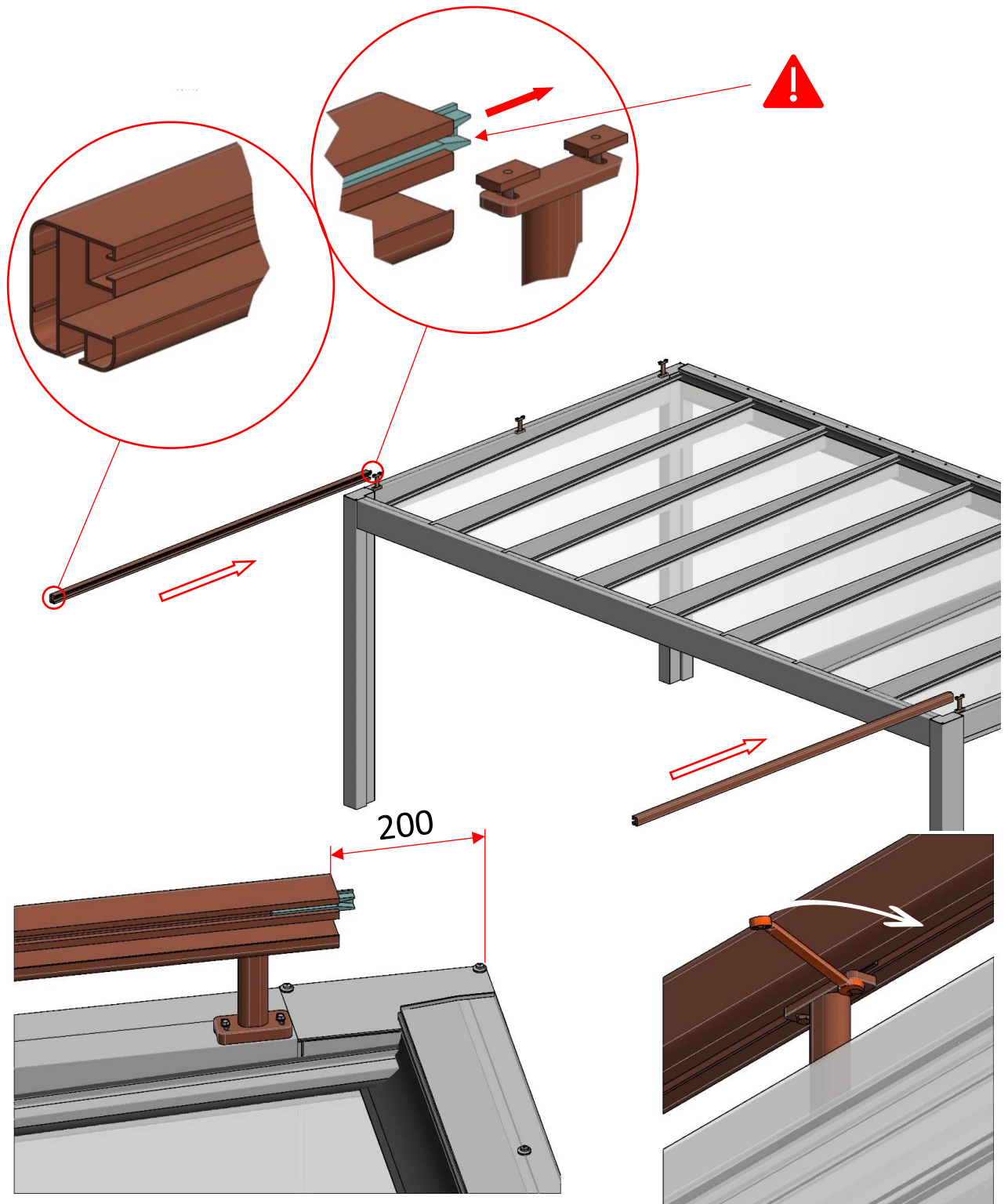


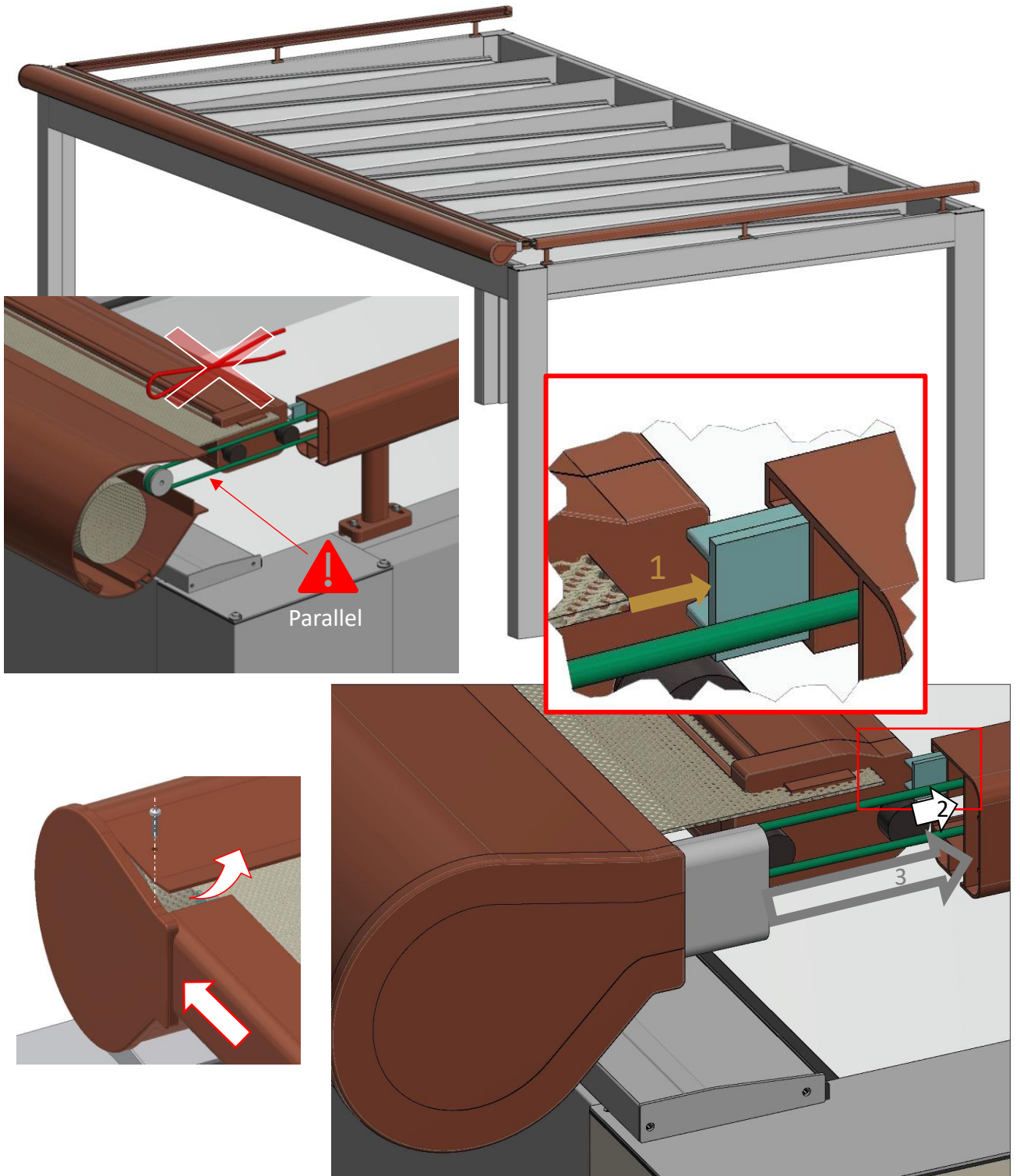


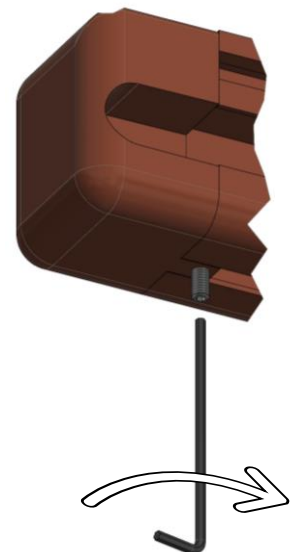
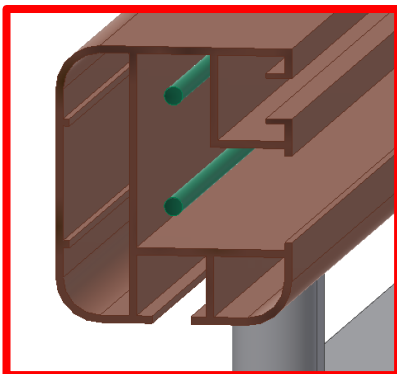
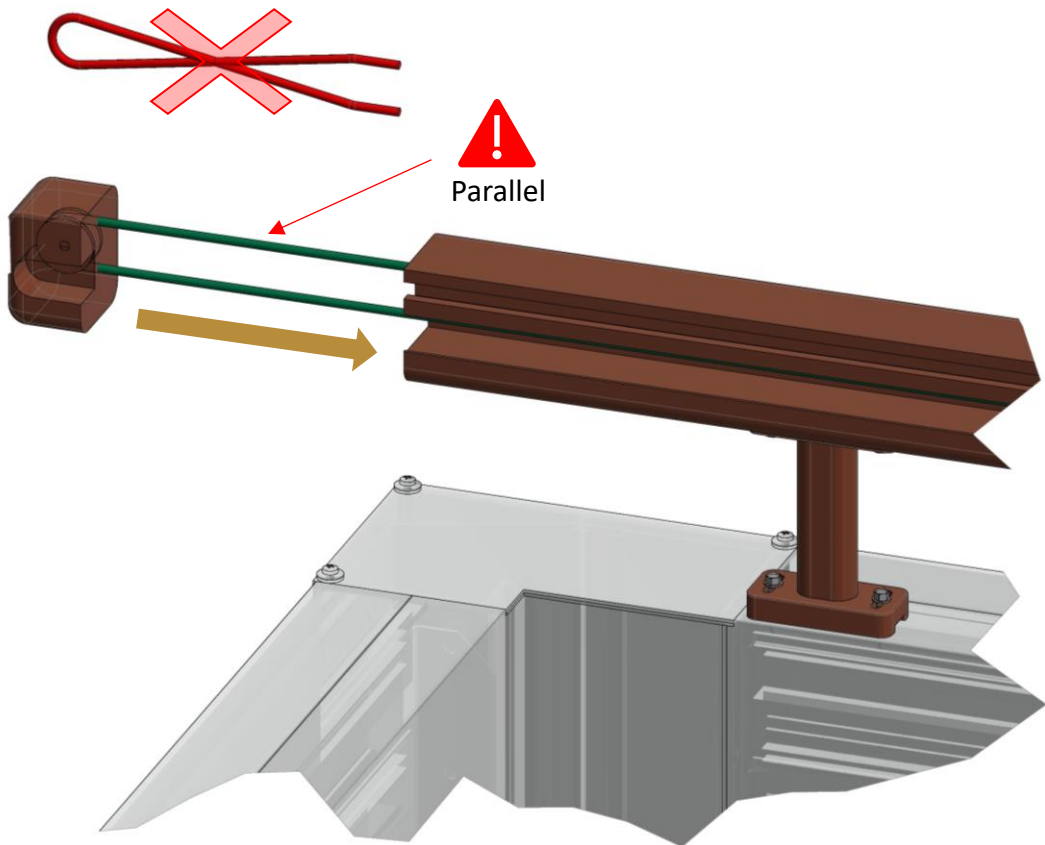
DIN7504K A2 Ø5,5 x 32

Transparant

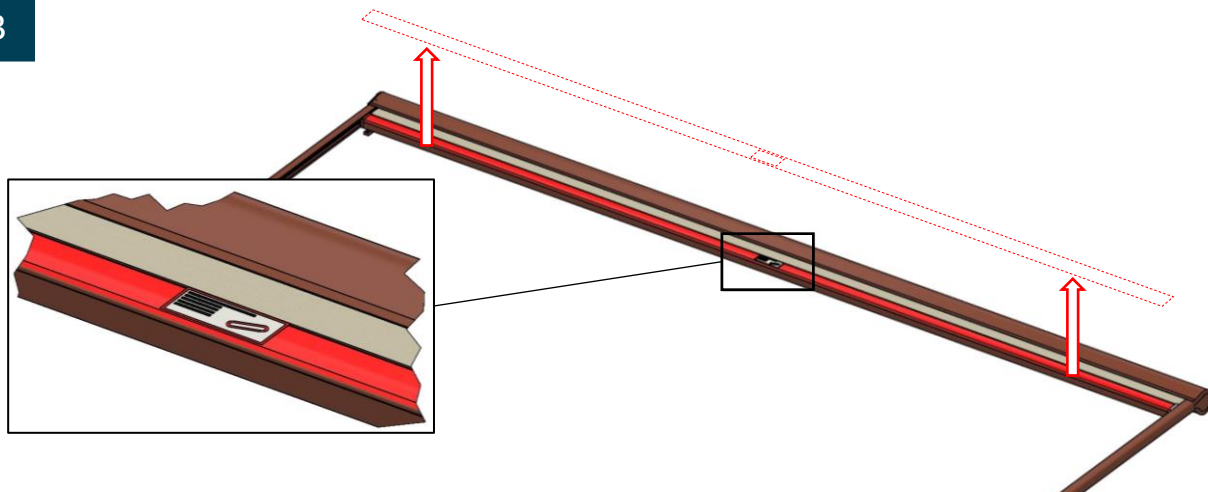




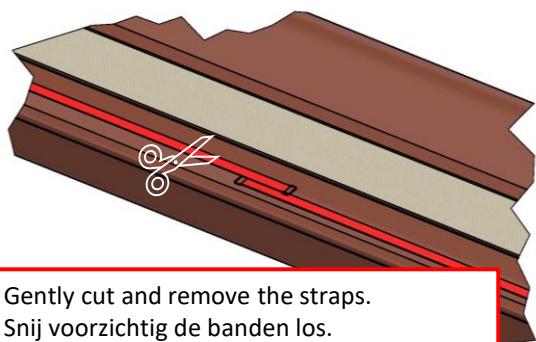




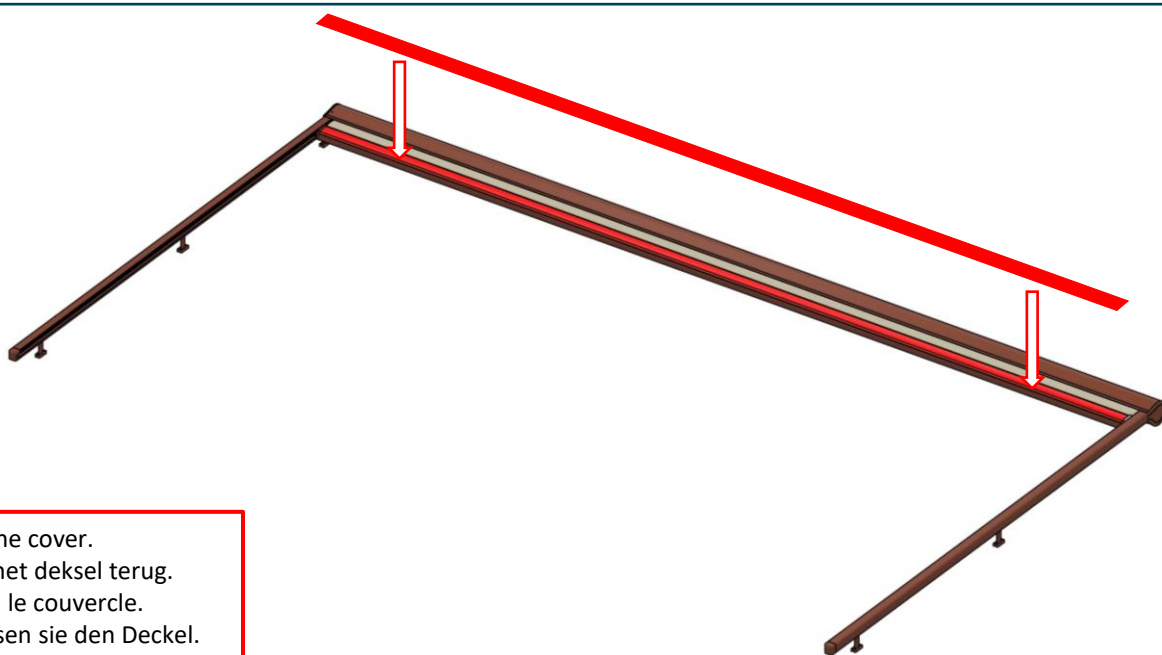
13



Open the cover. Caution, springs under tension. Risk of injury!
 Open het deksel. Voorzichtig, veren onder spanning. Risico op letsel!
 Ouvrez le couvercle. Attention, ressorts sous tension. Risque de blessure!
 Öffnen Sie den Deckel. Vorsicht, Federn stehen unter Spannung. Verletzungsgefahr!



Gently cut and remove the straps.
 Snij voorzichtig de banden los.
 Coupez et retirez délicatement les bandes.
 Schneiden Sie die Bänder vorsichtig ab.

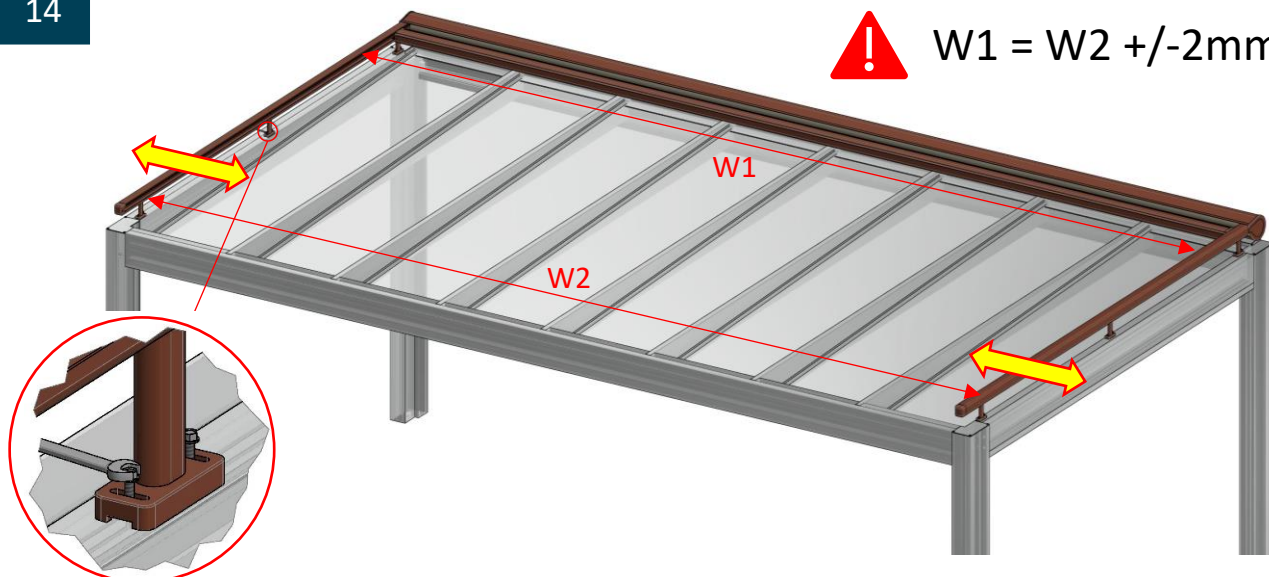


Close the cover.
 Plaats het deksel terug.
 Fermez le couvercle.
 Schliessen sie den Deckel.

14



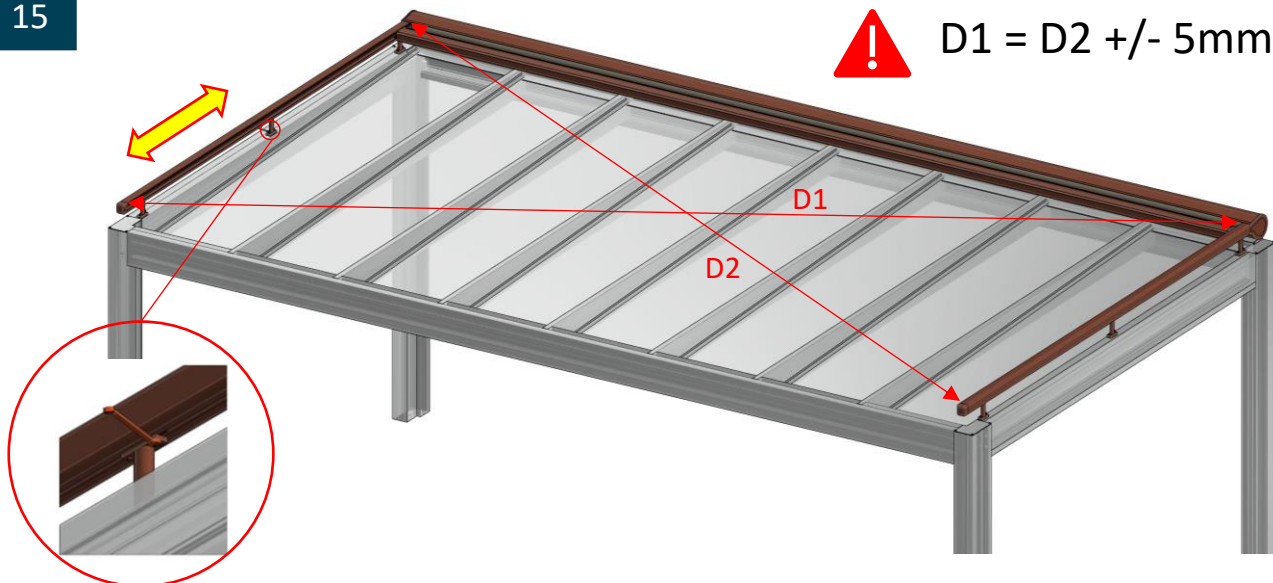
$$W1 = W2 \pm 2\text{mm}$$



15



$$D1 = D2 \pm 5\text{mm}$$



De diagonale maten moeten zo gelijk mogelijk zijn! Een te grote afwijking kan leiden tot schade aan het doek of de geleidingen en zelfs tot ongelukken.

Het niet naleven van deze voorwaarde kan leiden tot het vervallen van de garantie.

Les dimensions diagonales doivent être aussi égales que possible ! Un écart trop important peut causer des dommages à la toile ou aux coulisses, voire des accidents. Le non-respect de cette condition peut entraîner l'annulation de la garantie.

Die diagonalen Maße müssen möglichst gleich sein! Eine zu große Abweichung kann zu Schäden am Tuch oder an den Führungen und sogar zu Unfällen führen.

Wenn Sie diese Bedingung nicht einhalten, kann die Garantie hinfällig werden.

The diagonal dimensions must be as equal as possible! An excessive deviation can result in damage to the cloth or the guides and even accidents.

Failure to comply with this condition may result in cancellation of the guarantee.

Gevaar voor elektrische schok!

Sluit de verlengkabel nooit aan onder spanning! Zorg er voor dat de radio ontvanger spanningsloos is voor er verbindingen gemaakt of verbroken worden.

Stromschlaggefahr!

Schliessen Sie das Verlängerungskabel niemals unter Spannung an! Stellen Sie sicher, dass der Funkempfänger spannungsfrei ist, bevor Verbindungen hergestellt oder unterbrochen werden.

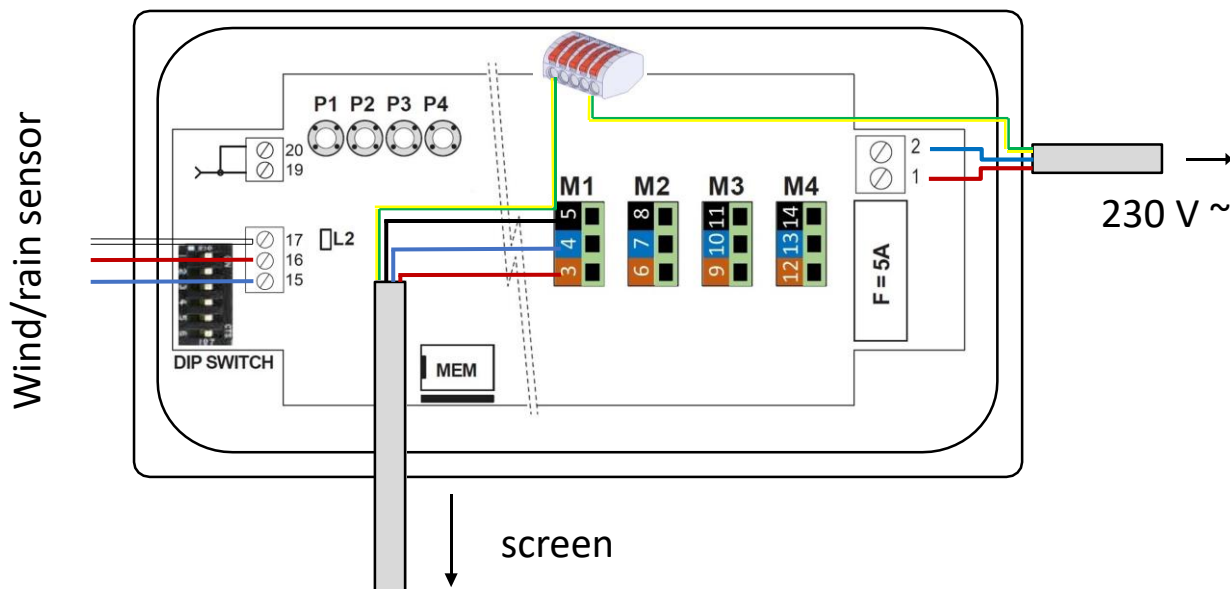


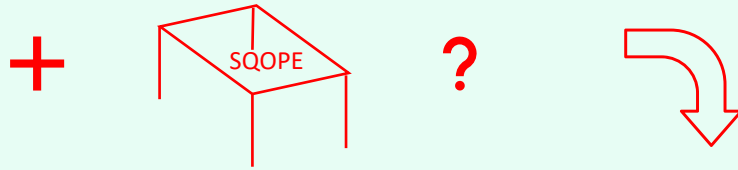
Risque de choc électrique!

Ne jamais raccorder la rallonge sous tension! Veillez à ce que le récepteur radio soit hors tension avant d'établir ou de couper des connections.

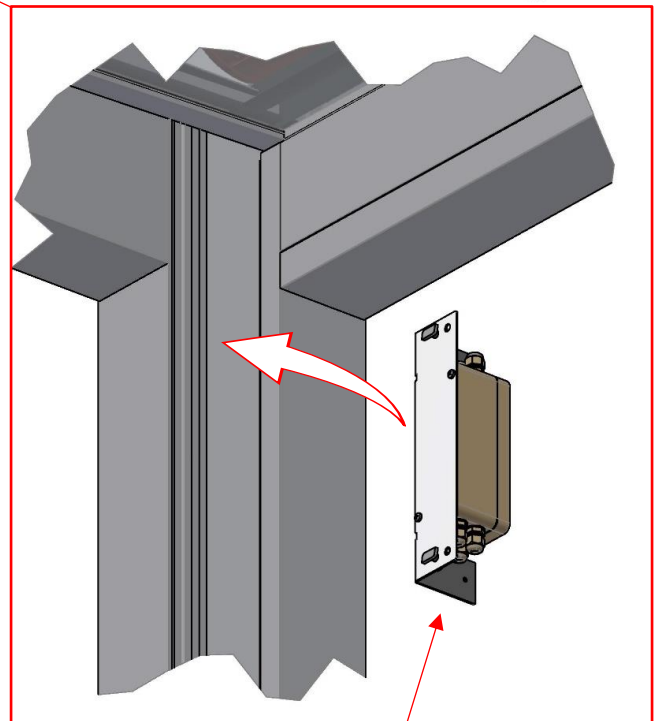
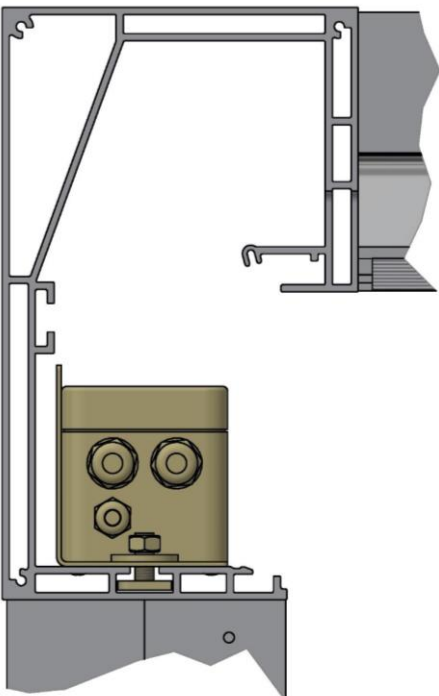
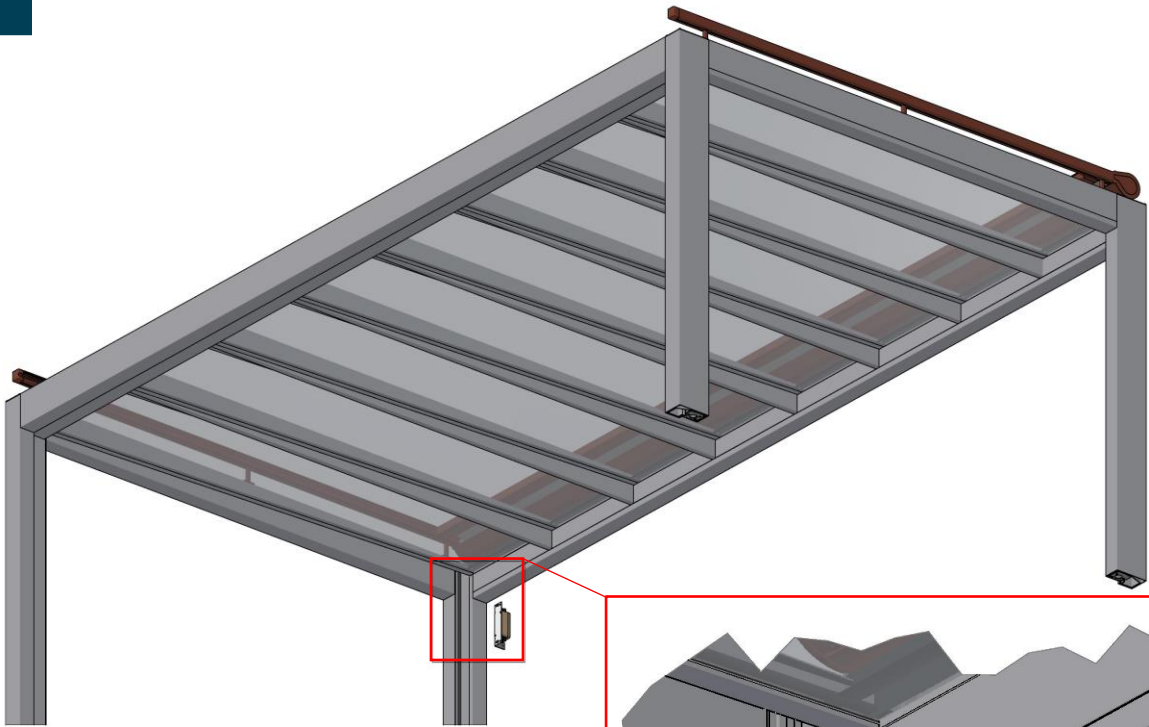
Danger of electric shock!

Never connect the extension cable while the power is on! Ensure that the radio receiver is not powered before connections are made or severed.

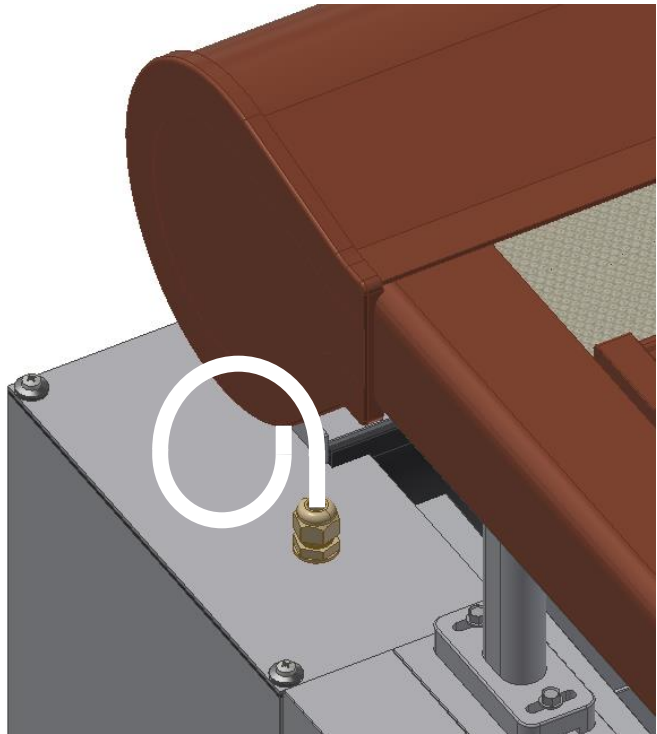
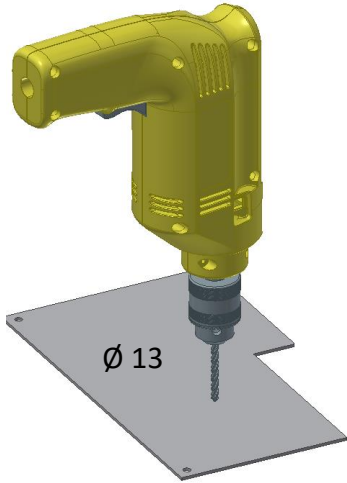


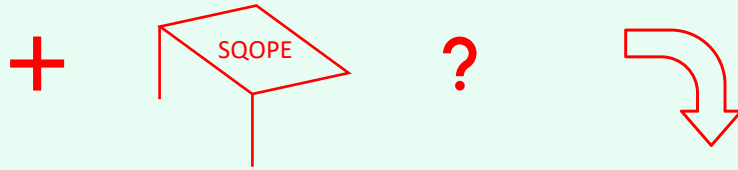


17

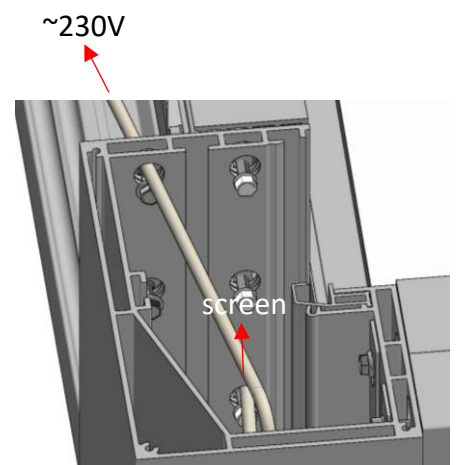
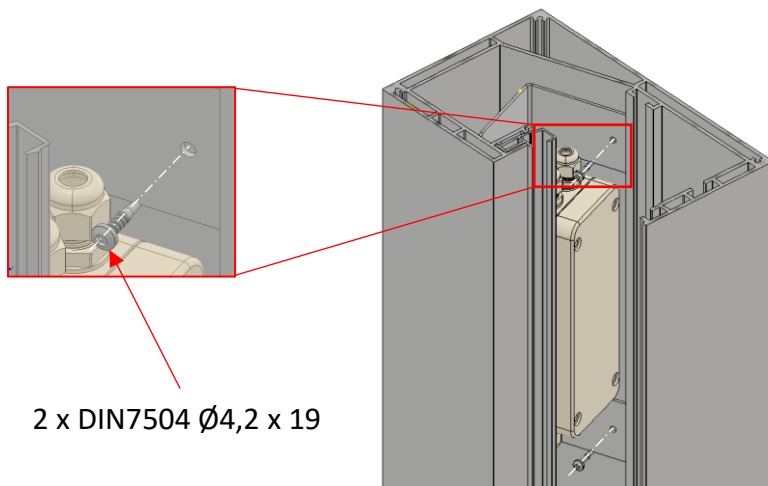
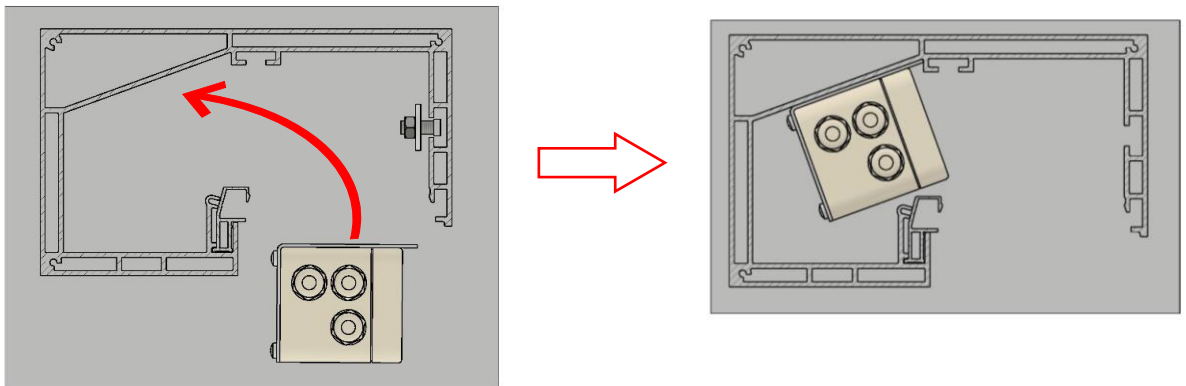
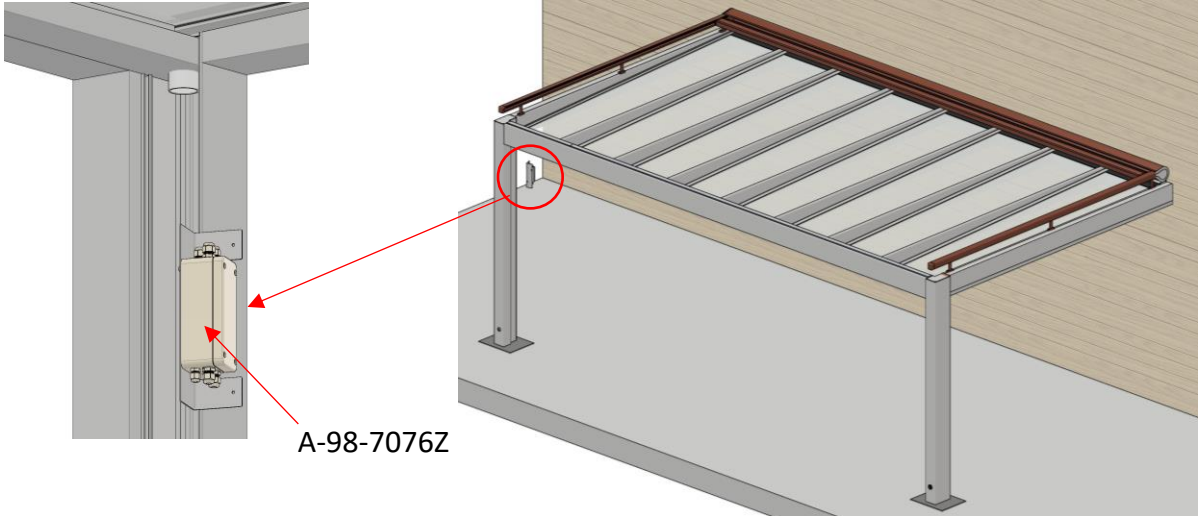


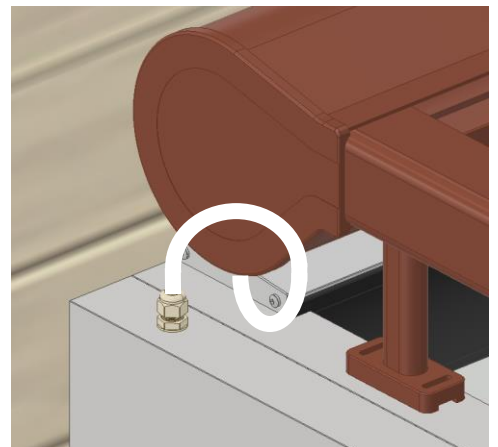
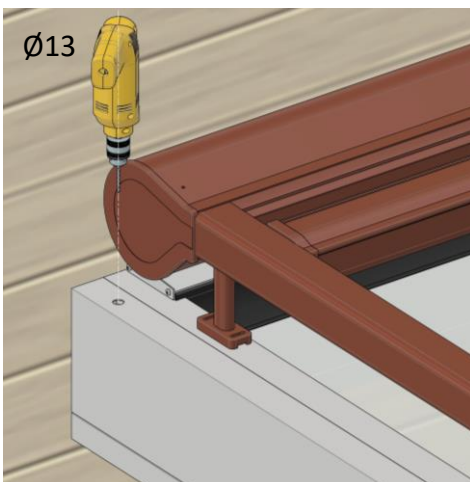
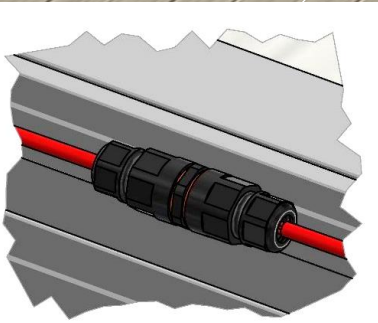
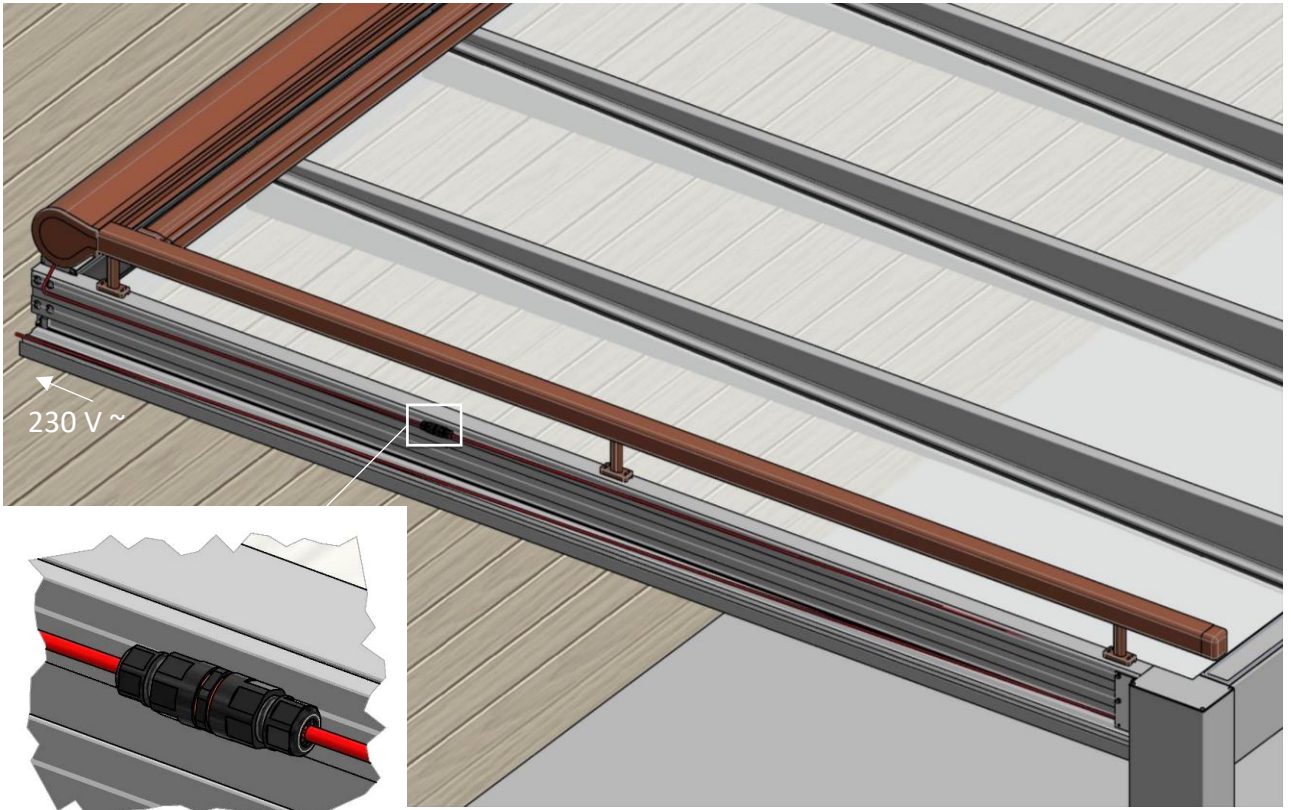
V97008





19





WIND SENSOR



De windsensor is een optie die de screens beschermt tegen te sterke wind. Plaats hem daarom in de buurt van de lounge om een realistische meting te garanderen.

Wordt er een windsnelheid gemeten die hoger is dan de ingestelde drempelwaarde, dan gaan de screens in veiligheidsmodus :

- Alle screens gaan omhoog.
- De LED naast klemmen 15 en 16 gaat knipperen.
- De screens reageren niet meer op eventuele bevelen.

Pas als de wind terug onder de drempelwaarde zakt gedurende meer dan een minuut wordt de veiligheidsmodus gedeactiveerd.

Sluit de windsensor aan op de klemmen 15 (blauw) en 16 (bruin) van de radio ontvanger.

De drempelwaarde staat standaard ingesteld op 40 km/h. M.b.v. de DIP switches binnen in de radio ontvanger kan deze waarde verhoogd worden tot maximaal 75 km/h.

The wind sensor is an option that protects the screens from excessive wind. Therefore, install it near the lounge to ensure realistic measurement readings.

If a wind speed is measured as being higher than the set threshold value, the screens go into safety mode:

- All screens will move up.
- The LED next to terminals 15 and 16 will flash.
- The screens will no longer respond to any commands.

The safety mode will only be deactivated if the wind falls back to below the threshold for longer than one minute.

Connect the wind sensor to the radio receiver connector. There is only one connector that fits, so you cannot make a mistake. Use the extension cable provided if necessary.

The default threshold is 40 km/h. This value can be increased to a maximum of 75 km/h by using the DIP switches inside the radio receiver.

Der Windsensor ist eine Option, die die Screens bei zu starkem Wind schützt. Bringen Sie ihn daher in Nähe der Lounge an, um eine realistische Messung zu gewährleisten.

Wird eine Windgeschwindigkeit gemessen, die über dem eingestellten Schwellenwert liegt, wechseln die Screens in den Sicherheitsmodus:

- Alle Screens werden hochgefahren.
- Die LED bei den Klemmen 15 und 16 blinkt.
- Die Screens reagieren nicht mehr auf eventuelle Befehle.

Erst wenn die Windgeschwindigkeit während mehr als einer Minute unter den Schwellenwert sinkt, wird der Sicherheitsmodus deaktiviert.

Verbinden Sie den Windsensor mit dem Steckverbinder am Funkempfänger. Es gibt nur einen passenden Steckverbinder, ein Irrtum ist ausgeschlossen. Verwenden Sie bei Bedarf das mitgelieferte Verlängerungskabel.

Der Schwellenwert ist auf 40 km/h eingestellt. Mit den DIP-Schaltern im Funkempfänger kann dieser Wert auf maximal 75 km/h angehoben werden.

L'anémomètre est une option qui protège les screens contre un vent trop fort. Donc, mettez-le à proximité du lounge pour garantir une mesure réaliste.

Si la vitesse mesurée est supérieure à la valeur seuil paramétrée, les écrans passent en mode sécurité :

- Ils se relèvent tous
- La LED à côté des bornes 15 et 16 se met à clignoter
- Les screens ne réagissent plus aux commandes éventuelles
- Le mode de sécurité ne sera désactivé que si le vent redescend sous la valeur seuil pendant plus d'une minute.

Reliez l'anémomètre au récepteur radio avec le connecteur. Il n'y a qu'un seul connecteur qui convienne, vous ne pouvez pas vous tromper. Utilisez la rallonge fournie si nécessaire.

La valeur seuil est réglée par défaut sur 40 km/h. Les commutateurs DIP présents à l'intérieur du récepteur radio permettent d'augmenter cette valeur jusqu'à 75 km/h maximum.

DIP1	DIP2	DIP3	Km/h
OFF	OFF	OFF	40
OFF	OFF	ON	45
OFF	ON	OFF	50
OFF	ON	ON	55
ON	OFF	OFF	60
ON	OFF	ON	65
ON	ON	OFF	70
ON	ON	ON	75

